

<u>Campground, RV Parks and Cabin Rental Units FAQs</u>	キャンプ場、オートキャンプ場、キャビン、バンガローについてよくある質問(FAQ)
Can I go camping?	キャンピングに行ってもいいですか？
Yes, campgrounds, campsites and RV parks are reopening. Each site should be occupied by members of the same household.	はい。キャンプ場やオートキャンプ場は営業を再開しています。各設備には、同じ世帯の人たちだけで入る必要があります。
Can I go camping with my friends?	友人とキャンプに行ってもいいですか？
Members of the same household should camp together. People who are not from the same household must maintain physical distance of at least six feet and everyone should wear face coverings.	同じ世帯の人たちのみと一緒にキャンピングできます。別の世帯の人とは最低 6 フィート(1.8 m)の物理的距離をとり、全員がマスクやフェイスガードを使用する必要があります。
What kind of activities are allowed?	どのようなアクティビティが認められていますか？
Outdoor recreation is allowed, but close-contact activities are limited to members of the same household. Examples of these activities include boating, volleyball games and rope courses.	屋外でのリクリエーション活動は認められていますが、濃厚接触となる活動は同世帯の人同士に限定されます。濃厚接触となるアクティビティの例として、ボート、バレーボール、フィールドアスレチックを挙げることができます。
Can I rent equipment for activities?	アクティビティのための器具類をレンタルしてもいいですか？
Rentals are allowed, but facilities may limit their rental program. It is recommended that you come prepared with everything you may need, including sporting equipment, when possible. If rentals are available, they must be cleaned and disinfected between each person's use.	レンタルしても差し支えありませんが、リクリエーション施設がレンタルの品目や設定を制限することがあります。可能であれば、スポーツ用品を含む、必要となりうるすべての器具を準備しておくことをお勧めします。レンタルを提供するには、使用者ごとにレンタルする品目を洗浄し、消毒する必要があります。
Are playgrounds, conference spaces, or meeting rooms at campgrounds open?	キャンプ場の遊び場、研修施設、会議場は営業しますか？
No, these facilities are closed, at this time.	現時点では、これらの施設は営業しません。
Are group activities on campgrounds allowed?	キャンプ場でのグループ行動は認められていますか？
No, public events or concentrated gatherings at campgrounds or RV parks, including group bonfires, group campsites, presentations at outdoor amphitheaters, musical or other	いいえ。キャンプ場やオートキャンプ場での公共の催し、イベント、密集が発生する人の集まりは取り消すか、延期する必要があります。これには、送り火、グループでのキャンピング、屋外の劇場で

<p>performances, or other events must be cancelled or postponed. Most organized activities and sports such as basketball, baseball, soccer, and football that are held on park fields, open areas, and courts are not permitted, because they require coaches and athletes who are not from the same household or living unit to be in close proximity. Members of the same household may engage in such activities and sports together.</p>	<p>の公演、音楽やその他のパフォーマンス、その他のイベントが含まれます。コーチや選手など別々の世帯の人々が濃厚接触することが必要となるため、施設のフィールド、ピッチ、広場、開けた区域、コートなどで行われる、バスケットボール、野球、サッカー、フットボールなどの組織的な活動やスポーツは禁止されています。同一世帯の人たちは、一緒にかかる活動やスポーツをしても差し支えありません。</p>
<p>Will I be able to picnic while visiting campgrounds?</p>	<p>キャンプ場へ行ったときにピクニックしてもいいですか？</p>
<p>Picnicking at smaller picnic shelters, such as those that typically accommodate only household groups, will be open and available to the public. Use should be limited to one household at a time.</p>	<p>世帯の人だけが入れる小規模な東屋(公園の休憩所、シェルター、パーゴラ)でのピクニックはだれでも自由にできます。一度に複数の世帯が東屋を使用することがないように制限すべきです。</p>
<p>Are communal shower facilities open?</p>	<p>公共のシャワーの設備は利用できますか？</p>
<p>Yes, but if you have a vehicle with toilets or showers/bathing equipment, you are encouraged to use your own rather than shared facilities. Shower rooms may only be used if partitions are in place or signs have been posted to specify physical distancing requirements.</p>	<p>はい。しかし、もし自分の車両にトイレまたはシャワー／入浴の設備がある場合は、公共の設備ではなく自家用のものを使用することをお勧めします。シャワー室は個別の区切り(パーティション)が設置されているか、物理的距離の要件を示す標識がある場合のみ使用できます。</p>
<p>Will public restrooms located in campgrounds be cleaned regularly?</p>	<p>キャンプ場のトイレは定期的に清掃されますか？</p>
<p>Public restrooms should be cleaned and disinfected regularly using EPA registered disinfectants throughout the day. High-touch surfaces such as faucets, toilets, doorknobs and light switches must be frequently cleaned and disinfected. Campers should keep in mind that sinks could be an infection source and should avoid placing toothbrushes and other items directly on counter surfaces.</p>	<p>公衆トイレは管轄の環境保護庁(EPA)に登録されている消毒剤で、1日を通じて定期的に清掃しなくてはなりません。蛇口、トイレ、ドアノブ、照明のスイッチなど頻繁に接触する部分は、頻繁に清掃し、消毒しなくてはなりません。キャンピングを楽しむ方は、流し台(シンク)が感染源となることを忘れず、歯ブラシやその他の物を台の天板や表面に直接置かないようにする必要があります。</p>
<p>###</p>	<p>###</p>
<p>###</p>	<p>###</p>